

**Zeitschrift:** Revue syndicale suisse : organe de l'Union syndicale suisse  
**Herausgeber:** Union syndicale suisse  
**Band:** 46 (1954)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Accroissement de la production européenne d'acier  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-384863>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

expériences de ces dix dernières années ont dû leur ouvrir les yeux. Ils doivent être conscients d'avoir gâché — ou laisser gâcher par leurs hommes-liges des démocraties populaires — l'incalculable capital de sympathie que leur valut la résistance à l'agresseur allemand et leur contribution gigantesque à la victoire finale des alliés. Cela pourrait les conduire à changer de tactique et à s'engager dans l'action constructive pour une paix durable basée sur la justice sociale et la collaboration internationale.

C'est une chance de salut pour l'humanité qu'il convient d'apprécier à sa juste valeur. A condition de ne pas se laisser entraîner dans une euphorie générale dont le réveil pourrait être des plus fâcheux.

### Accroissement de la production européenne d'acier

En 1953, la production de l'acier de l'Europe (non comprise l'U.R.S.S.) atteindra au total environ 75 millions de tonnes métriques et sera donc légèrement supérieure à la production de 1952. Le fléchissement de la production des principaux producteurs d'acier appartenant à la Communauté européenne du charbon et de l'acier, qui s'était manifesté au cours du deuxième trimestre, a été largement compensé par l'augmentation de la production dans les autres pays, notamment au Royaume-Uni et en Tchécoslovaquie.

Un tableau significatif de cette évolution favorable a été publié dans le *Bulletin trimestriel de l'acier pour l'Europe* de la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe (C. E. E.). Nous le reproduisons à la page suivante.

D'après le bulletin de l'acier de la C. E. E., les exportations de produits finis d'acier, en provenance de trois des cinq principaux pays exportateurs, à savoir la France, la Belgique et le Luxembourg, ont été, au cours du troisième trimestre de 1953, en légère régression par rapport à celles des deux premiers trimestres de l'année. En revanche, les exportations de l'Allemagne occidentale ont été en légère progression et celles du Royaume-Uni se sont maintenues au même niveau.

Les importations de produits finis d'acier du Royaume-Uni et de l'Allemagne occidentale ont continué à diminuer par rapport aux niveaux anormalement élevés atteints il y a environ un an. Quant au niveau des importations de la Suède et de la Suisse, il s'est amélioré au cours du troisième trimestre. Les exportations nettes d'acier en provenance de vingt pays ont augmenté d'environ 40% au cours du deuxième trimestre par rapport au niveau atteint pendant le premier trimestre de 1953 et pendant l'année 1952. Cette augmentation doit être attribuée en partie à une augmentation des exportations à destination des marchés d'outre-mer et en partie à un

# Production européenne d'acier brut: 1952 et 1953

(En milliers de tonnes métriques – *taux annuel*)

	1952	1953						1953 en % de 1952
		1er trimestre	2e trimestre	3e trimestre	Octobre	Novembre	Année <sup>5</sup>	
Royaume-Uni .....	16 681	18 500	18 228	16 272	18 759	19 175	17 850	107
Allemagne occidentale <sup>1</sup> .....	15 806	17 144	14 804	14 796	14 868	15 084	15 450	98
France <sup>1</sup> .....	10 867	10 924	10 648	8 364	10 260	9 840	10 000	92
Belgique <sup>1</sup> .....	5 098	4 888	4 752	4 040	4 464	4 308	4 500	88
Tchécoslovaquie .....	3 577 <sup>5</sup>	*	*	*	*	*	4 200	117
Pologne .....	3 183	*	*	*	*	*	3 600	113
Italie et Trieste <sup>1</sup> .....	3 535	3 204	3 196	3 524	4 200	3 984	3 500	99
Sarre <sup>1</sup> .....	2 823	2 916	2 736	2 576	2 520	2 532	2 700	96
Luxembourg <sup>1</sup> .....	3 002	2 768	2 824	2 544	2 604	2 436	2 650	88
Allemagne orientale .....	1 893	*	*	*	*	*	2 200	116
Suède .....	1 689	1 808	1 756	1 496	*	*	1 725	102
Hongrie .....	1 396 <sup>5</sup>	*	*	*	*	*	1 600	115
Autriche .....	1 057	1 176	1 152	1 356	*	*	1 250	118
Espagne .....	907	892	928	840	*	*	900	99
Pays-Bas <sup>1</sup> .....	685	856	812	884	996	840	850	124
Roumanie .....	698 <sup>5</sup>	*	*	*	*	*	750	107
Yougoslavie .....	445	492	464	532	*	*	500	112
Petits producteurs <sup>2</sup> .....	778	788	788 <sup>5</sup>	768 <sup>5</sup>	*	*	800	103
Total pour l'Europe <sup>3</sup> .....	74 120 <sup>5</sup>	*	*	*	*	*	75 025	101
dont: 19 pays <sup>4</sup> .....	63 373	66 356	63 088 <sup>5</sup>	57 992 <sup>5</sup>	*	*	62 675	99
Pays membres de la C. E. C. A. .	41 816	42 700	39 772	36 728	39 912	39 024	39 650	95
U. R. S. S. ....	34 500	*	*	*	*	*	38 000	110
Etats-Unis .....	84 511	105 224	105 040	100 136	102 972	*	102 000	121
Japon .....	6 788	6 728	7 676	8 016	*	*	7 600	109

<sup>1</sup> Pays membres de la Communauté européenne du charbon et de l'acier (C. E. C. A.). <sup>2</sup> Pays dont chacun produit moins de 500 000 tonnes par an: Danemark, Finlande, Grèce, Norvège, Suisse et Turquie. <sup>3</sup> Excepté l'U. R. S. S. On ne dispose d'aucun chiffre pour les territoires européens de l'U. R. S. S. <sup>4</sup> Allemagne occidentale, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Grèce, Italie, Luxembourg, Norvège, Pays-Bas, Royaume-Uni, Sarre, Suède, Suisse, Trieste, Turquie, Yougoslavie. Les pays suivants sont exclus étant donné que pour ces pays, on ne dispose que de données annuelles: Allemagne orientale, Hongrie, Pologne, Roumanie et Tchécoslovaquie. <sup>5</sup> Evaluation du secrétariat. \* Chiffre non disponible. Note: Une tonne métrique = 0,984 tonne forte.

ralentissement des importations des pays d'Europe, en provenance des Etats-Unis d'Amérique et du Japon.

Dans l'ensemble, les chiffres relatifs aux échanges de matières nécessaires à l'industrie sidérurgique pour le troisième trimestre de 1953 font ressortir, par rapport à la même période de l'année dernière, une amélioration du marché.

D'après les données figurant dans le *Bulletin trimestriel de statistiques de l'acier* de la C. E. E., la tendance à utiliser la ferraille plus rationnellement, c'est-à-dire pour alimenter les fours d'aciéries de préférence aux hauts fourneaux, a persisté pendant le troisième trimestre de 1953.

## Bibliographie

*Savoir lire un Bilan.* Par *Henri Letsch*, professeur, et *André Falletti*, diplômé de l'Ecole des sciences politiques, conseiller fiscal. 3<sup>e</sup> édition entièrement revue et enrichie d'un chapitre sur la politique du bilan et la revision des comptes des associations sans but lucratif. Les Editions Radar, Genève.

Le lecteur trouvera dans ce livre un exposé succinct des principes d'appréciation du bilan, un «Mémento des dispositions législatives régissant l'évaluation des biens d'une entreprise» avec commentaire et conseils pratiques ainsi que de nombreux exemples chiffrés et schéma. Parmi les divers chapitres de cette excellente brochure, citons les titres suivants: Dispositions découlant du statut légal des commerçants; dispositions découlant de la législation fiscale; immobilisations; portefeuille de valeurs mobilières; créances et dettes en monnaies étrangères; stocks; capital propre et capital étranger; critique du compte de profits et pertes; emprunts et gains; politique du bilan; plan comptable; revision des comptes; fraudes; rapport du reviseur. La publication de MM. Letsch et Falletti rendra de larges services à tous ceux qui participent à une société commerciale; il facilitera la tâche du caissier et du reviseur de nos sociétés culturelles, clubs et autres associations sans but lucratif.